



GUIDE UTILISATEUR

www.support.shotscope.com



TABLE DES MATIERES

Dans le carton	01
Pour commencer	02
Configuration de votre Shot Scope V2	03
Avant de jouer pour la première fois	09
Pendant le cours	13
Post-partie	17
Edition / Signature	18
Classements / Médailles	20
Tirez le meilleur parti de votre Shot Scope V2	21
Modalités et conditions	23

Des versions actualisées et numériques du guide de l'utilisateur sont disponibles dans les langues suivantes:

-  Anglais: www.shotscope.com/userguide/english
-  Allemand: www.shotscope.com/userguide/german
-  Français: www.shotscope.com/userguide/french
-  Suédois: www.shotscope.com/userguide/swedish
-  Italien: www.shotscope.com/userguide/italian

DANS LE CARTON

Merci d'avoir acheté un Shot Scope V2. Avant d'allumer l'appareil, veuillez lire notre guide d'utilisation complet pour vous assurer de la configuration correcte.

DANS LA BOÎTE :

- 1 x montre Shot Scope V2
- 16 x Etiquettes légères
- 1 x Pochette de transport pour étiquettes
- 1 x Câble USB
- 1 x Guide utilisateur



POUR COMMENCER

Allumer la montre

Pour allumer votre Shot Scope V2, appuyez sur le bouton en haut à gauche. L'écran d'accueil s'affiche.

Ecran d'accueil



Réglages de mesure ; yards et mètres

Shot Scope est automatiquement configuré pour afficher la distance en mètres. Pour changer l'unité de mesure en yards, naviguez jusqu'à l'écran des réglages. Faites défiler vers le bas pour sélectionner les unités, puis sélectionnez les compteurs.

Pour faire défiler vers le bas, appuyez sur le bouton inférieur droit. Pour faire défiler vers le haut, appuyez sur le bouton supérieur droit.

Pour sélectionner une option, appuyez sur le bouton supérieur gauche.

Une fois qu'une option a été sélectionnée, la montre affiche "Réglage mis à jour" et vous revenez automatiquement à l'écran d'accueil.

Heure et date

La première fois que vous allumez l'appareil, le logo V2 s'affiche à la place de l'heure et de la date. L'heure et la date seront automatiquement mises à jour et affichées sur votre lunette de visée la première fois que vous jouerez au golf.

CONFIGURATION DE SHOT SCOPE V2

Etape 1: Télécharger et installer les applications

Shot Scope fournit quatre applications ; bureau (Mac et Windows), iOS et Android. Nous vous recommandons d'utiliser à la fois l'application de bureau et l'une des applications mobiles. L'application de bureau vous permet de mettre à jour votre bande et fournit également un lien vers le tableau de bord de performance où vous pouvez accéder à des données de performance plus détaillées.



Pour télécharger l'application de bureau Shot Scope, allez sur

www.shotscope.com/getstarted



Pour télécharger ou installer l'application Shot Scope sur un appareil mobile, recherchez simplement Shot Scope sur l'App Store ou la boutique Google Play.

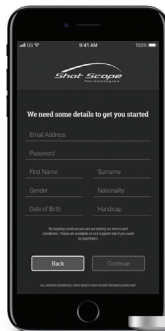


Inscription

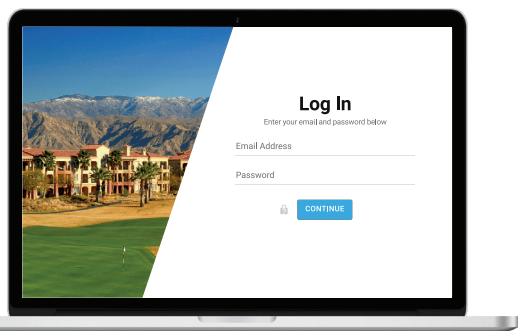
Pour enregistrer un compte, ouvrez l'application et cliquez sur le bouton 'Enregistrer'. Remplissez toutes les sections, puis cliquez sur le bouton "Continuer". (Le mot de passe doit contenir 8 caractères ou plus + 1 chiffre).

Pointe supérieure du viseur Shot Scope:

Il faut moins de 20 secondes pour télécharger un cours à la montre à l'aide de l'application de bureau. L'application mobile prend environ 70 secondes.



Ecran d'inscription



Connectez-vous au tableau de bord

Etape 2: Connexion à Shot Scope

Vous devez maintenant connecter votre montre à votre bureau ou à votre appareil mobile.

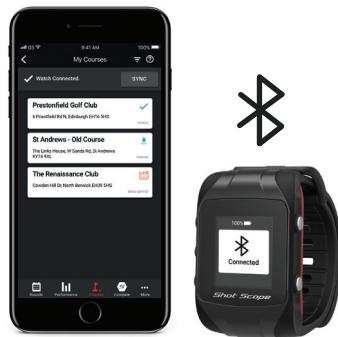


 Pour connecter votre montre Shot Scope à votre ordinateur, utilisez le câble micro-USB fourni. L'application du bureau montrera que la montre est correctement connectée dans le coin supérieur droit.

64%



Connected



Pour connecter votre bracelet Shot Scope à votre appareil mobile. Naviguez jusqu'à une page avec le message "Bande non connectée". Touchez ici pour vous connecter" et suivez les instructions à l'écran.

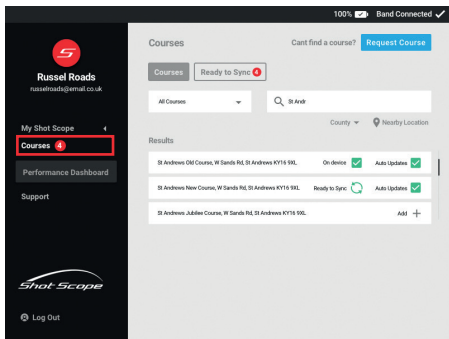
Rappelez-vous que les services Bluetooth et de localisation (Android) doivent être activés sur votre appareil mobile.

Etape 3: Téléchargement des cours sur votre Shot Scope V2

Il peut être nécessaire d'ajouter des cartes de parcours et de les synchroniser avec votre lunette de visée avant de jouer. Nous vous recommandons de vérifier si les cours doivent être ajoutés ou mis à jour au moins 48 heures avant de jouer.



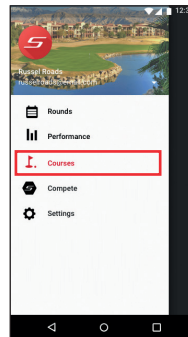
Pour voir la liste des cours, naviguez dans l'onglet "Cours" à gauche de votre application de bureau.



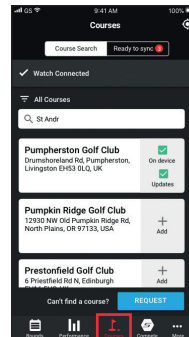
Ordinateur



Pour consulter la liste des cours sur votre mobile, rendez-vous dans la rubrique "Cours". Ceci est présent dans la barre d'onglets de l'application iOS et dans le menu principal de l'application Android.



Android screen

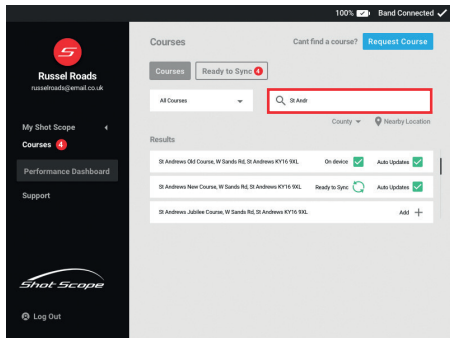


iOS

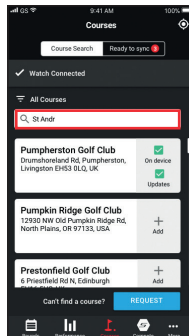
Etape 4: Trouver et sélectionner un cours

Vous pouvez effectuer une recherche dans notre base de données de cours en entrant le nom du cours ou en utilisant votre emplacement pour trouver les cours à proximité. La proximité sera basée sur votre cours à domicile lors de l'utilisation de l'application de bureau.

Les cours qui ne sont pas actifs sur la bande sont marqués d'un plus. Cliquez sur le plus et ce cours sera ajouté à votre liste de cours prêts à être synchronisés.



Ordinateur



iOS

Etape 5: Synchronisation

Une fois que vous aurez ajouté des cours, vous devrez les synchroniser avec votre groupe. Pour ce faire, accédez à l'onglet "Prêt à synchroniser". Cet onglet indique combien de cours sont actuellement en attente de synchronisation. Les cours seront automatiquement sélectionnés pour être synchronisés. Si vous souhaitez uniquement synchroniser une sélection avec votre montre, il vous suffit de "cliquer/taper" sur le signe moins pour désélectionner un parcours. Une fois que vous avez sélectionné les cours à transférer sur votre montre, appuyez sur "Sync".



Si un parcours est marqué d'un symbole de carte orange, cela signifie qu'il est en cours de cartographie par notre équipe et ne peut donc pas être synchronisé. Le parcours doit être cartographié dans les 3 jours et dès qu'il sera disponible, le symbole de la carte disparaîtra.

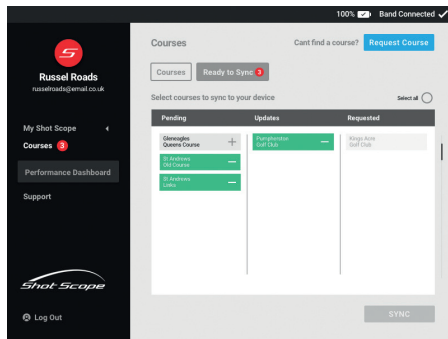
Synchronisation en cours

Syncing courses: 1/3

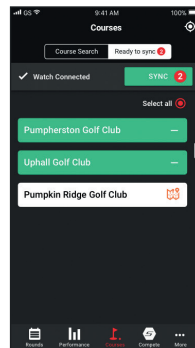
Synchronisation réussie



Sync Complete. Added 3 new courses



Ordinateur



iOS

S'abonner aux mises à jour des cours

Lorsque vous ajoutez un cours, il sera automatiquement sélectionné pour les mises à jour de cours. Cela signifie que si une carte de parcours est mise à jour - par exemple un bunker est ajouté - vous serez invité à resynchroniser le parcours sur votre bande. Si vous ne souhaitez pas recevoir de mises à jour, vous pouvez décocher cette case. Pour vous abonner à des cours déjà actifs sur votre groupe, cochez simplement la case pour les mises à jour sur la carte de cours.

La liste des cours peut également être filtrée par "Active on Device" et "Subscribed to Updates" afin que vous puissiez rapidement voir quels cours vous avez actuellement sur la bande et pour quels cours vous recevrez des mises à jour.

Demander un cours

Si un cours ne figure pas dans notre base de données, vous pouvez en faire la demande. Pour ce faire, cliquez sur le bouton "Demande de cours" et remplissez le formulaire qui apparaît. Tous les champs devront être remplis avant que vous puissiez soumettre votre demande.



AVANT DE JOUER
POUR LA PREMIERE FOIS



Etape 1: Chargement de votre Shot Scope V2

Comment charger

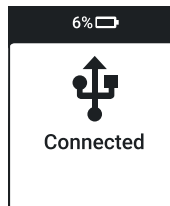
Shot Scope V2 peut être chargé à partir de n'importe quel port USB ou chargeur mural compatible USB. Veuillez utiliser le câble micro-USB fourni. Le port de charge se trouve à l'arrière de la montre. L'écran de la montre indique que l'appareil est en cours de charge et le pourcentage de la batterie qu'il contient actuellement - passant à "100%" à la fin.

Lorsque vous recevez votre Shot Scope pour la première fois, nous vous recommandons de le recharger complètement avant votre premier tour. Veuillez compter jusqu'à cinq heures pour que la montre se recharge complètement. Nous vous recommandons de recharger complètement votre Shot Scope après chaque tour pour assurer une performance optimale.

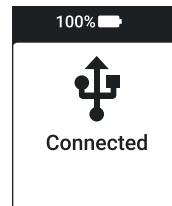
Conseil: Pour préserver la durée de vie de la pile, nous vous recommandons de mettre la montre hors tension lorsque vous ne l'utilisez pas. Pour éteindre l'appareil, appuyez sur le bouton en haut à gauche, puis sur oui (bouton en bas à gauche).



Port micro USB



Chargement



Chargé

Etape 2: Gaucher ou droitier

L'aiguille sur laquelle vous portez la montre varie selon que vous êtes gaucher ou droitier. Si vous jouez en tant que droitier, vous devez le porter sur votre main gauche, et si vous jouez de la main gauche, vous devez le porter sur votre main droite. La montre doit se trouver à moins de 10 cm de l'étiquette lorsque vous balancez le club, il est donc essentiel que vous ne portiez pas la montre haut sur votre poignet.

Par défaut, la montre est configurée pour les droitiers. Ceci peut être modifié dans 'Paramètres' sur le bureau ou sur les applications mobiles. Votre montre doit être connectée via USB ou Bluetooth pour modifier ce réglage.

Remarque:

Les bandes ION, métal ou autres peuvent affecter les performances de Shot Scope.

Golfer droitier



Golfer gaucher

POUR MODIFIER LES PARAMÈTRES:

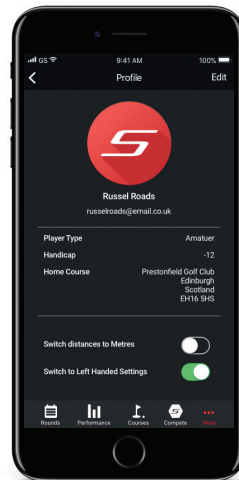


Connectez votre montre à l'aide du câble USB fourni. Une fois connecté, naviguez jusqu'aux paramètres que vous pouvez mettre à jour à l'aide du bouton basculant.



Connectez votre montre à votre téléphone intelligent. Pour ce faire, ouvrez votre application Shot Scope et tapez sur se connecter en haut de la page "Rondes".

Une fois connecté, accédez à la page des paramètres et sélectionnez le profil. Dans "Profil", vous pouvez le mettre à jour à l'aide du Toggle.



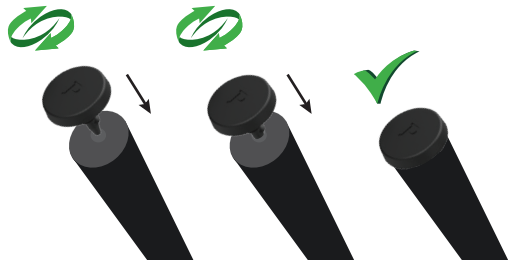
Etape 2: Installation des étiquettes

Votre Shot Scope est livré avec 16 étiquettes, chacune étiquetée avec une étiquette pour identifier le club. Il est préférable d'apparier les étiquettes appropriées avec le club correspondant. Par exemple, l'étiquette D se visse dans votre pilote.

Les étiquettes doivent être insérées solidement dans la poignée du bâton que vous souhaitez suivre. Pour ce faire, tournez l'étiquette dans le sens des aiguilles d'une montre tout en appliquant une légère force vers le bas.

Il y a 2 étiquettes 'spare' marquées X1 et X2 qui doivent être utilisées pour des clubs comme un bois 7 ou un driver supplémentaire.

Seule la balise P peut être utilisée avec un putter.



Etape 3: Configurer mon sac

"My Bag" est disponible sur le tableau de bord et sur les applications mobiles. Il se trouve dans l'onglet Compte dans le coin supérieur droit de votre tableau de bord et dans la section "More/Settings" de votre application mobile.

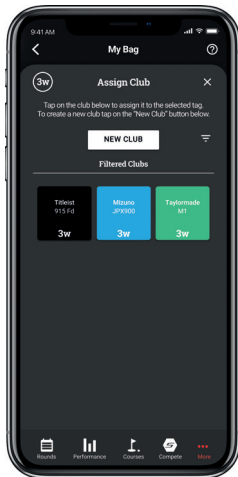
Une fois que vous avez vissé vos tags dans leurs clubs respectifs, vous devez ensuite entrer les détails de chacun de ces clubs en utilisant "My Bag".

Pour ajouter un club à une balise sur le tableau de bord, cliquez sur le bouton "Ajouter des clubs" puis entrez le type, le club, la marque et le modèle du club que vous voulez créer. Une fois que vous avez entré les détails dans les quatre sections, cliquez sur Soumettre pour confirmer.

(D) Callway Great Big... D	(3w) Cobra BioCell 3w	(H1) TaylorMade M2 2017 H18
(Lw) Cleveland RTX 3 Tour Lw	(P) Ping G51i Zing P	(7i) Mizuno JP 900 Tour 7i

Le club créé sera ajouté à vos clubs non attribués. Pour assigner ce club, il suffit de le glisser-déposer sur la balise à laquelle vous souhaitez le lier.

Pour ajouter un club sur mobile, tapez sur la balise à laquelle vous souhaitez ajouter le club, puis appuyez sur le bouton "Nouveau club" qui apparaît sur la page "Affecter le club". Entrez le type de massue, la massue, la marque et le modèle sur la page spécifiée, puis appuyez sur "Complete" pour créer cette massue. Le nouveau club sera automatiquement assigné à la balise sélectionnée au début du processus.



PENDANT LE COURS

Etape 1: Se préparer à jouer

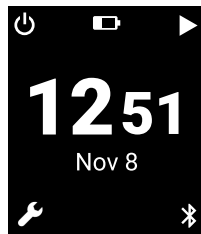
Pour commencer votre tour, allumez votre montre et appuyez sur l'icône "Démarrer" située en haut à droite. Vous pouvez ensuite sélectionner le mode que vous souhaitez utiliser.

Votre montre recherchera alors une position GPS, ce qui devrait prendre environ 30 secondes. (La première fois que vous recherchez une position GPS, cela peut prendre environ 2 à 5 minutes.).

Nous vous suggérons d'allumer votre montre au début de votre partie sur le 1er départ. Cela empêche la montre d'enregistrer les oscillations ou les coups de feu de votre routine d'échauffement.

Remarque: Vous devez être à moins de 400/500m d'un terrain de golf pour obtenir un signal GPS.

Voir page suivante pour plus d'informations



Start icon
(top-right)

Etape 2: Modes

Les modes sont interchangeables et vous permettent de tirer le meilleur parti de votre V2 en offrant une flexibilité entre les événements.

Avant de commencer votre tour, sélectionnez le mode que vous souhaitez utiliser. Choisissez entre : GPS, PRO ou GPS+Track.

GPS:

Fournit les distances F/M/B et les distances de danger sur l'écran de votre V2 tout au long de votre parcours. Ce mode ne recueille aucune information sur le suivi du rendement.

PRO:

Collecte automatiquement les données de suivi des performances pour une analyse rétrospective du jeu. Ce mode ne fournit aucune information sur le parcours et aucune distance GPS ne sera affichée sur votre montre pendant que vous jouez.

GPS+Track:

Combine les deux modes ci-dessus, fournissant à la fois les distances GPS et la collecte des données de suivi des performances pour analyser votre jeu après le tour.



Sélectionnez le mode dans lequel vous souhaitez jouer

Etape 3: Pendant le jeu

PinCollect

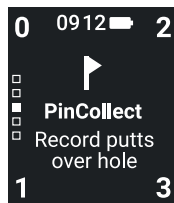
PinCollect est une fonction simple qui vous permet de tirer le meilleur parti de vos statistiques en collectant la position de la broche. Lorsque vous atteignez un vert, votre montre passe automatiquement à l'écran PinCollect. Cet écran affiche les chiffres 0-3, qui représentent le nombre de coups roulés effectués sur le trou. Sur l'écran suivant un putt de 4 peut être enregistré. Après avoir mis le trou, placez-vous au-dessus du trou et appuyez sur le chiffre qui correspond au nombre de coups roulés pris, et l'emplacement de la quille sera sauvegardé.

Et si j'oublie de PinCollect ?

Si vous oubliez, vous pouvez ajouter la position des quilles dans l'édition et déplacer vos putts selon vos besoins.

Comment enregistrer une pénalité sur le parcours

Accédez à l'écran des pénalités en appuyant sur le bouton central de "navigation" sur le côté gauche de la montre. Sélectionnez la pénalité appropriée dont vous avez besoin. Pour en savoir plus sur les types de pénalités, consultez notre site d'assistance. www.support.shotscope.com

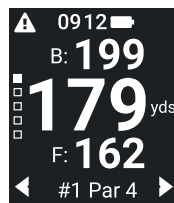


PinCollect

Défilement entre les trous

Lorsque vous passez à un nouveau trou, la montre devrait automatiquement passer au trou suivant.

Vous pouvez faire défiler les trous en utilisant les boutons en bas à gauche et à droite.

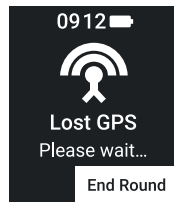


Trous

Signal GPS perdu

Si la montre perd le signal GPS pendant le tour, vous serez averti à l'écran. La montre commencera automatiquement à rechercher le GPS et, si cela se produit, vous pouvez simplement attendre et l'écran reviendra aux métrages.

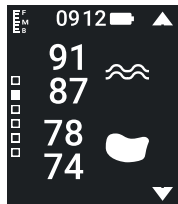
Si vous voulez terminer le tour à ce point, appuyez sur le bouton en bas à droite. Ceci ramènera la montre à l'écran d'accueil.



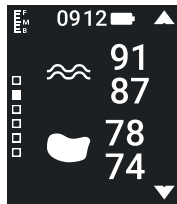
Lost GPS

Comment accéder aux dangers

Cliquez simplement sur le triangle à l'aide d'un  dans le coin supérieur gauche de la montre. Ceci vous amènera à l'écran des dangers où vous pourrez accéder aux distances aux bunkers et aux dangers de l'eau qui se trouvent sur ce trou.



Cette image indique que les dangers se trouvent du côté droit du trou.



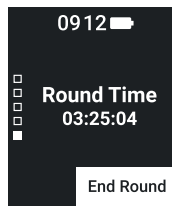
Si les dangers sont sur le côté gauche, le graphique serait sur la gauche et les chiffres seraient sur la droite.

Pour revenir à l'écran des métrages après cette procédure, appuyez sur le même bouton qui affiche l'icône "Règle F/M/B".

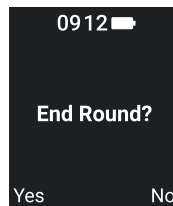
Fin d'une partie

Pour terminer un tour, vous devez faire défiler les écrans à l'aide du bouton de navigation (bouton du milieu sur le côté gauche) jusqu'à ce que vous atteigniez l'écran Tour actuel. Sur cet écran, vous aurez la possibilité de terminer le tour en appuyant sur le bouton en bas à droite.

Une fois que vous l'aurez fait, il vous sera demandé de confirmer que vous souhaitez mettre fin au tour. Appuyez sur le bouton en bas à gauche à côté du texte 'Oui' pour terminer votre tour.



Résumé de la partie



Fin de la partie

POST-PARTIE

Etape 1: Téléchargement de vos données

Une fois que vous avez joué un tour, vous devez ensuite le télécharger afin de voir vos données de performance.



Pour télécharger vos données sur le bureau, connectez votre montre Shot Scope à votre ordinateur à l'aide du câble USB fourni. Vous recevrez alors un message vous demandant si vous souhaitez "synchroniser" votre montre. Cliquez sur "Sync" et tous les tours stockés dans la montre seront téléchargés et ensuite disponibles pour être visualisés sur votre tableau de bord Shot Scope. Vous pouvez vous connecter au tableau de bord via le site Shot Scope.

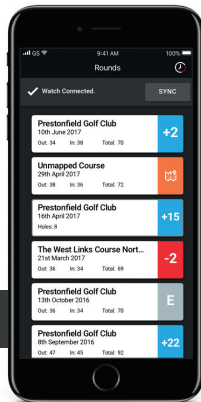


Pour télécharger vos données sur mobile, naviguez jusqu'à "Rounds". En haut de la page il y aura un message disant "Band not connected. Tapez ici pour vous connecter." Appuyez sur ce bouton et les instructions sur la façon de connecter votre lunette de visée s'afficheront. Suivez ces instructions pour connecter votre appareil mobile à votre montre. Rappelez-vous que Bluetooth et les services de localisation (Android) doivent être activés sur votre appareil mobile.

Une fois la montre connectée, le message en haut de la page "Rondes" devient "Touchez ici pour synchroniser". Touchez simplement ce message et vos données rondes commenceront à se synchroniser. S'il n'y a pas de données sur la montre, l'onglet dira seulement "Montre connectée".

Une fois votre tour synchronisé avec succès, il apparaîtra sur votre page "Parties".

 Syncing Data



Etape 2: Modifier les données

L'édition est l'une des fonctions les plus utiles de votre tableau de bord de performance et devrait faire partie de la routine Shot Scope de chaque utilisateur.

Pour en savoir plus sur l'édition, rendez-vous sur:
www.support.shotscope.com

ÉDITION / SIGNATURE

Toutes les parties que vous téléchargez doivent être signées avant d'être incluses dans vos statistiques. Ce processus garantit que toutes vos données sont parfaitement exactes.



Les parties qui n'ont pas été validées sont identifiées par une icône orange sur votre tableau de bord et votre application mobile.

Pour commencer le processus de "Déconnexion" sur le tableau de bord, cliquez sur la carte de la manche à laquelle vous souhaitez vous déconnecter, puis cliquez sur l'un des boutons "Modifier/Sign Off", situés sous la carte. Sur le mobile, tapez sur la carte ronde, puis sur l'icône crayon ou scorecard sur la page d'aperçu de la carte ronde.

Ceci ouvre une carte de pointage pour votre tour. Ce tableau de bord comporte un processus en cinq étapes :

Etape 1: Sélectionnez votre handicap dans le menu déroulant

Sign off

Prestonfield Golf Club
12:30 18 Apr 2016

-

66

18

+1

To Par

Score

Holes Played

Penalty Shots

1. Confirm handicap

14

2. Select tees

Select the Tees that you played from before signing off.
If your tees don't appear, tap the plus icon and create a new set.

Select Tees

+

Par	Score	Viewed	Par	Score	Viewed	Par	Score	Viewed			
1.	-	4	✓	7.	-	4	✓	13.	-	4	✓
2.	-	2	✓	8.	-	5	✓	14.	-	5	✓
3.	-	4	✓	9.	-	4	✓	15.	-	4	✓
4.	-	2	✓	10.	-	5	✓	16.	-	5	
5.	-	4	✓	11.	-	4	✓	17.	-	4	
6.	-	2	✓	12.	-	5	✓	18.	-	5	

3. Edit

EDIT

To make amendments to your round click the edit button

4. Include this round

Include this round in your performance statistics?

☒

5. Sign off

SIGN OFF

Signature sur ordinateur

Etape 2: Sélectionnez les tees. Si les tees d'où vous avez joué ne sont pas présents, cliquez sur l'icône plus pour créer un nouveau set. Pour créer un nouvel ensemble, sélectionnez les tees à partir desquels vous avez joué et apportez les modifications nécessaires à l'analyse.

Etape 3: Une fois que vous avez atteint l'étape 3, le bouton d'édition sera activé. Cliquez sur ce bouton pour commencer à faire des modifications à votre tour. Afin de "signer" votre tour, vous devez voir au moins un trou dans l'édition, cependant, nous vous recommandons de passer en revue tous vos tours.

Etape 4: Une fois que vous avez édité votre tour, vous devez décider si vous voulez inclure le tour dans vos statistiques de performance. Cette option est définie par défaut. Pour rabaisser la ronde, il suffit de déplacer le curseur sur le tableau de bord ou de décocher la case sur le mobile.

Etape 5: Appuyez sur "Déconnexion" pour.

Terminer le processus. Pour en savoir plus sur la façon d'éditer votre tour, allez à : www.support.shotscope.com

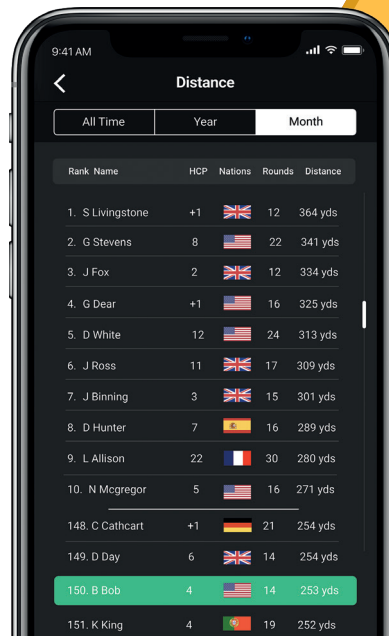


Modification sur mobile

BATTEZ VOS AMIS AVEC DES CLASSEMENTS ET DES MÉDAILLES

Affrontez et jouez contre d'autres utilisateurs de Shot Scope pour gagner des médailles et dépasser nos classements.

Optez pour les classements par le biais de l'onglet Compétition de l'application et du tableau de bord.



9:41 AM

< Distance

All Time Year Month

Rank	Name	HCP	Nations	Rounds	Distance
1.	S Livingstone	+1		12	364 yds
2.	G Stevens	8		22	341 yds
3.	J Fox	2		12	334 yds
4.	G Dear	+1		16	325 yds
5.	D White	12		24	313 yds
6.	J Ross	11		17	309 yds
7.	J Binning	3		15	301 yds
8.	D Hunter	7		16	289 yds
9.	L Allison	22		30	280 yds
10.	N Mcgregor	5		16	271 yds
148.	C Cathcart	+1		21	254 yds
149.	D Day	6		14	254 yds
150.	B Bob	4		14	253 yds
151.	K King	4		19	252 yds

BREAK
40
FRONT NINE

WATER
PAR

BREAK
65

WORLD
TO
50

Average Pro
10ft

TIREZ LE MEILLEUR PARTI DE VOTRE SHOT SCOPE V2

Swings d'entraînement pour des données optimales

Pour maximiser la collecte de données, il est essentiel que les coups d'entraînement soient pris à côté de la balle. Cela permet d'affiner le processus d'élaboration de la qui détecte les coups de feu. Nous recommandons d'effectuer plusieurs coups d'entraînement à côté de la balle pour chaque coup afin de donner au système un maximum de données à partir desquelles il peut tirer. Si vous constatez que votre V2 ne capte pas les coups, nous vous recommandons d'augmenter vos coups d'entraînement et de jouer à nouveau.

Les coups d'entraînement sont essentiels lors du putting et assureront que vos coups sont enregistrés avec précision, s'il vous plaît prendre des coups d'entraînement à côté de la balle seulement.

Métal et GPS

Comme avec n'importe quel appareil GPS, il y a un potentiel d'interférences causées par le métal. Si le golfeur a du métal dans son corps, comme des quilles ou des plaques, cela peut perturber le signal. Le métal utilisé sur les poignets peut également causer une distorsion des données, y compris les bracelets de cuivre. Nous recommandons de ne rien porter d'autre aux poignets lors de l'utilisation du Shot Scope. Cela inclut une autre montre, une montre intelligente ou des bracelets ION négatifs.

Où porter

Afin d'assurer une détection automatique des prises de vue, Shot Scope utilise à la fois la montre et les tags. Les deux doivent être à une distance de 10 cm l'un de l'autre en tout temps lorsqu'un coup est joué. Si vous tenez la montre ou la portez haut sur votre poignet et que la montre s'éloigne de plus de 10 cm de votre étiquette, le tir ne sera pas enregistré.



SHOT SCOPE MODALITÉS ET CONDITIONS

SHOT SCOPE TECHNOLOGIES LTD

GARANTIE LIMITÉE ET INFORMATIONS DE SÉCURITÉ

POUR LES CONSOMMATEURS PROTÉGÉS PAR LES LOIS OU RÈGLEMENTS DE PROTECTION DES CONSOMMATEURS DANS LEUR PAYS D'ACHAT. LES AVANTAGES CONFÉRÉS PAR CETTE GARANTIE LIMITÉE S'AJOUTENT À TOUS LES DROITS ET RECOURS CONFÉRÉS PAR CES LOIS ET RÈGLEMENTS SUR LA PROTECTION DES CONSOMMATEURS.

Shot Scope Technologies Ltd products are warranted to be free from defects in les matériaux, les composants et la main-d'oeuvre dans des conditions normales d'utilisation. La période de garantie commence à la date d'achat auprès de Shot Scope Technologies Ltd et dure pour une période de (12) mois pour un nouveau produit et (90) jours pour un produit remis à neuf.

Si un défaut de matériau, de composant ou de fabrication est découvert pendant la période de garantie, vous devez en informer Shot Scope Technologies Ltd par écrit. En aucun cas ces notifications ne seront reçues par Shot Scope Technologies Ltd plus de 14 jours après que l'expiration de la période de garantie. Shot Scope Technologies Ltd réparera ou remplacera, à sa seule discrétion, tout matériau ou composant défectueux en utilisation normale. Ces réparations ou remplacements seront effectués sans frais pour le client pour les pièces ou la main-d'oeuvre, à condition que le client soit responsable de tous les frais d'expédition et de transport. Tous les retours doivent être envoyés au centre de service de Shot Scope Technologies Ltd pour évaluation avant réparation ou remplacement.

Le produit est destiné à être utilisé uniquement comme appareil de suivi des performances sportives et ne doit pas être utilisé à d'autres fins nécessitant une mesure précise de la direction, de la distance, de la topographie. Shot Scope Technologies Ltd ne donne aucune garantie quant à l'exactitude ou à l'exhaustivité des données cartographiques contenues dans ce produit.

Shot Scope Technologies Ltd se réserve le droit exclusif de réparer ou de remplacer (par un

produit de remplacement neuf ou récemment révisé) l'appareil ou le logiciel ou d'offrir un remboursement complet du prix d'achat à sa seule discrétion. CE RECOURS SERA VOTRE SEUL ET UNIQUE RECOURS EN CAS DE VIOLATION DE LA GARANTIE. Pour obtenir un service sous garantie, communiquez avec votre détaillant autorisé à l'endroit où l'achat a été effectué ou retournez le produit à Shot Scope Technologies Ltd. Emballez solidement l'appareil et la copie du reçu de vente original, qui est requis comme preuve d'achat pour les services de garantie et envoyez-le à Shot Scope Technologies Ltd. Le client est responsable de tous les frais d'expédition et de transport. Pour les détails d'expédition, contactez Shot Scope Technologies Ltd.

EXCLUSIONS ET LIMITATIONS

Cette garantie limitée ne s'applique qu'aux produits achetés auprès de Shot Scope Technologies Ltd ou d'un revendeur autorisé.

Cette garantie ne s'applique pas aux noms de domaine en : (i) les dommages esthétiques tels que rayures, entailles et bosses ; (ii) les pièces consommables, telles que les piles, à moins que le produit n'ait subi des dommages dus à un défaut de matériaux, de composants ou de fabrication ; (iii) les dommages causés par accident, abus, eau, inondation, incendie ou autres causes naturelles ou externes ; (iv) les dommages causés par un service fourni par une tierce partie qui ne serait pas un prestataire autorisé par Shot Scope Technologies Ltd ; (v) les dommages sur un produit ayant été modifié ou changé sans permission écrite de Shot Scope Technologies Ltd ; ou (vi) des dommages à un produit qui n'a pas été chargé ou alimenté conformément aux instructions de chargement et d'alimentation fournies par Shot Scope Technologies Ltd ; (vii) le numéro de série du produit a été modifié, altéré ou retiré ; (viii) le produit est fourni ou sous licence à des fins de bêta, évaluation, essai ou démonstration pour lesquelles Shot Scope Technologies Ltd ne facture ni prix de vente ni frais de licence.

Dans toute la mesure permise par la loi applicable.

Tous les logiciels et services fournis par Shot Scope Technologies Ltd, y compris les logiciels chargés en usine, sont fournis "TELS QUELS" sans garantie d'aucune sorte. Sans limiter ce qui précède, Shot Scope Technologies Ltd ne garantit pas que le fonctionnement du produit, du logiciel ou des services sera sans erreur. Shot Scope Technologies Ltd ne garantit pas que l'équipement, le système ou le réseau avec lequel le produit, le logiciel ou les services sont utilisés sera exempt d'erreurs.

DANS LA MESURE OÙ LA LOI APPLICABLE NE L'INTERDIT PAS

TOUTES LES GARANTIES ET CONDITIONS IMPLICITES DE QUALITÉ MARCHANDE, SATISFAISANTES LA QUALITÉ OU L'ADÉQUATION À UN USAGE PARTICULIER SONT LIMITÉES À LA DURÉE DE LA PÉRIODE DE GARANTIE. TOUTES LES AUTRES CONDITIONS, DÉCLARATIONS ET GARANTIES EXPRESSES OU IMPLICITES, Y COMPRIS, MAIS SANS S'Y LIMITER, TOUTE GARANTIE IMPLICITE DE NON-CONTREFAÇON, SONT REJETÉES. À LA MESURE NON PROHIBÉE PAR LA LOI APPLICABLE, EN AUCUN CAS LA PORTÉE DES TECHNOLOGIES TECHNOLOGIQUES NE SERA RESPONSABLE POUR : (i) LES DONNÉES LES PLUS PERDUES OU RACTIBLÉES EN LIAISON AVEC LA RÉPARATION OU LE REMPLACEMENT D'UN INSTRUMENT ; (ii) PERTE DE REVENU OU DE RÉSULTAT ; (iii) PERTE DE LA CAPACITÉ D'UTILISER DES PRODUITS OU SERVICES D'UN TIERS ; (iv) OU POUR DES DOMMAGES SPÉCIAUX, INDIRECTS, CONSEQUENTIELS, INCIDENTAUX OU PUNITIFS, EN CE QUI CONCERNE LA THÉORIQUE DE RESPONSABILITÉ (NÉGLIGENCE comprise). DANS LE CAS OÙ SHOT SCOPE TECHNOLOGIES LTD A ÉTÉ INFORMÉ DE LA POSSIBILITÉ DE DOMMAGES. DANS LA MESURE OÙ CELA N'EST PAS INTERDIT PAR LA LOI APPLICABLE, EN AUCUN CAS LA RESPONSABILITÉ DE SCOPE TECHNOLOGIES LTD NE DÉPASSERA LE MONTANT PAYÉ PAR VOUS LE CONSOMMATEUR POUR LE PRODUIT.

Sauf modification écrite de la part de Shot Scope Technologies Ltd, cette garantie limitée s'entend comme étant l'accord complet et exclusif entre vous et Shot Scope Technologies Ltd. Remplacer toute entente antérieure, verbale ou écrite, et toute autre communication entre vous et Shot Scope Technologies Ltd. Aucun employé, agent ou revendeur de Shot Scope Technologies Ltd n'est autorisé à apporter des modifications, extensions ou ajouts verbaux ou écrits à cette garantie limitée.

ACHATS AUX ENCHÈRES EN LIGNE

Les produits achetés aux enchères en ligne ne sont pas admissibles à la garantie. Les confirmations d'enchères en ligne ne sont pas acceptées pour la vérification de la garantie. Pour obtenir des services sous garantie, un original ou une copie du reçu de caisse du détaillant original est requis. Shot Scope Technologies Ltd ne remplacera pas les composants manquants d'un paquet acheté aux enchères en ligne.

SUPPORTE TECHNIQUE

Cette garantie limitée n'est ni un contrat de service ni un contrat de support. Les réponses aux questions du support technique peuvent être trouvées à l'adresse:

support.shotscope.com

RENSEIGNEMENTS SUR LA SÉCURITÉ ET MISES EN GARDE SUR LA SANTÉ

Pour votre sécurité personnelle et pour éviter d'endommager l'appareil, suivez les consignes de sécurité détaillées ci-dessous. Le fait de ne pas éviter les situations potentiellement dangereuses suivantes peut entraîner des blessures graves :

- Consultez toujours votre médecin avant de commencer ou de modifier un programme d'exercices. Si vous avez un stimulateur cardiaque ou un autre dispositif électronique implanté, consultez votre médecin avant d'utiliser tout dispositif électronique de Shot Scope Technologies Ltd.
- Ne pas nettoyer ou porter l'appareil lorsque vous le chargez. Débranchez toujours l'appareil avant de le nettoyer.
- Ne pas exposer l'appareil ou tout autre produit électronique utilisé pour charger l'appareil aux liquides, à l'humidité, à l'humidité ou à la pluie pendant le chargement. L'exposition à l'eau ou à l'humidité pendant la charge peut endommager les circuits électroniques et entraîner une panne ou une explosion.
- Ne tirez pas ou n'exercez pas de tension ou de force excessive sur la montre ou le bracelet. L'endommagement du bracelet peut endommager les circuits électroniques internes.
- N'utiliser l'appareil que de la manière décrite dans ce manuel d'utilisation.

AVERTISSEMENTS DE BATTERIE

Si ces directives ne sont pas respectées, la durée de vie de la batterie interne au lithium-ion risque d'être raccourcie ou de présenter un risque d'endommagement de l'appareil, d'incendie, de brûlure chimique, de fuite d'électrolyte, et/ou de blessure.

- Ne pas charger ou utiliser l'appareil dans une voiture ou un endroit similaire où la température intérieure peut dépasser 45 degrés Celsius (113°F).
- Ne laissez pas l'appareil exposé à une source de chaleur ou dans un endroit à haute température, comme au soleil ou dans un véhicule sans surveillance. Pour éviter tout dommage, retirez l'appareil du véhicule ou rangez-le à l'abri des rayons directs du soleil, par

exemple dans la boîte à gants.

-Ne pas démonter, modifier, reconstruire, percer ou endommager l'appareil.
Ne court-circuitez pas la batterie ou l'appareil en mettant les bornes en contact avec du métal ou un autre objet. Cela pourrait causer des blessures, une explosion ou un incendie.

-Ne pas immerger ou exposer l'appareil à l'eau, à d'autres liquides, au feu, à l'explosion ou à tout autre danger.

-Ne pas choquer la batterie en la faisant tomber ou en la jetant.

-Ne pas utiliser l'appareil en dehors des plages de température spécifiées dans les

SPÉCIFICATIONS ENVIRONNEMENTALES de ce manuel.

-Si l'appareil ou la batterie présente un dommage quelconque, tel que gonflement, gonflement ou défiguration. Cesser immédiatement l'utilisation et contacter Shot Scope Technologies Ltd.

-Gardez toute batterie exposée hors de portée des nourrissons ou des jeunes enfants.

DIRECTIVES DE SOINS

-Éviter les chocs extrêmes et les traitements brusques, car ils peuvent dégrader la durée de vie de l'appareil.

N'utiliser qu'un chiffon humide ou un essuie-tout avec de l'eau pour nettoyer l'appareil. Ne pas vaporiser de produits chimiques pour nettoyer l'appareil.

-Ne pas exposer l'appareil à des températures extrêmement élevées ou extrêmement basses.

-Ne pas mettre l'appareil en contact avec des objets tranchants. Cela pourrait causer des dommages ou des égratignures.

- N'essayez pas de réparer, modifier ou démonter votre montre Shot Scope ; elle ne contient aucun composant réparable par l'utilisateur, ce qui annulerait la garantie.

- Utilisez le câble USB fourni pour charger la montre Shot Scope avec des ports compatibles USB.

Si l'appareil est immergé dans un liquide, éteignez-le, essuyez l'excédent de liquide à la surface de l'appareil et placez-le dans un endroit sec pendant 24 heures. Dans la plupart des cas, l'appareil doit s'allumer et fonctionner correctement une fois complètement sec. Si la montre ne s'allume pas après avoir suivi ces étapes, contactez le service clientèle si votre période de garantie est toujours active.

SPÉCIFICATIONS ÉLECTRIQUES

Autonomie de la batterie : 6 heures à jouer au golf

Chargement : 5V Micro USB

BATTERIE

L'appareil est équipé d'une batterie interne rechargeable au Lithium Polymère. La batterie ne doit être remplacée que par du personnel autorisé et approuvé par Shot Scope Technologies Ltd. L'utilisateur ne doit jamais tenter de remplacer la pile.

SPÉCIFICATIONS DE TEMPÉRATURE

Température de fonctionnement : 0 °C à 50 °C (32 °F à 122 °F)

Température de charge : 5 °C à 40 °C (41 °F à 104 °F)

Température de stockage : -10 °C à 45 °C (14 °F à 113 °F)

ÉLIMINATION DU PRODUIT

Jetez l'appareil Shot Scope, la batterie et l'emballage conformément à la réglementation locale. Ne jetez pas la batterie avec les ordures ménagères.

DÉCLARATION DE LA COMMISSION FÉDÉRALE DES COMMUNICATIONS (FCC)

Cet appareil émet de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas utilisé correctement - c'est-à-dire en stricte conformité avec les instructions de ce manuel - peut provoquer des interférences avec les communications radio et la réception de la télévision.

L'utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles et (2) cet appareil doit accepter toute interférence qui pourrait causer un fonctionnement non désiré de l'appareil.

Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites d'un appareil numérique de classe B, conformément à la partie 15 des règles de la FCC. Ces limites sont conçues pour fournir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. L'équipement génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux instructions, peut causer des interférences nuisibles aux communications radio. Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation particulière. Si cet équipement cause des interférences nuisibles à la réception de la radio ou de la télévision, ce qui peut être déterminé en éteignant

et en rallumant l'équipement, l'utilisateur est encouragé à essayer de corriger ces interférences par une ou plusieurs des mesures suivantes:

- Réorienter ou déplacer l'antenne de réception.

- Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.

- Brancher l'équipement sur une prise de courant d'un circuit différent de celui auquel le récepteur est connecté.

- Consulter le revendeur ou un technicien radio/TV expérimenté pour obtenir de l'aide.

Tout changement ou modification non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité pourrait annuler le droit de l'utilisateur d'utiliser l'équipement.

FCC ID: 2AHWR - SS03

MARQUAGE CE ET CONFORMITÉ AVEC L'UNION EUROPEENNE



Les produits destinés à la vente dans l'Union européenne sont marqués d'un marquage CE qui indique la conformité aux directives applicables et aux normes européennes (EN) comme suit.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Shot Scope déclare que cet appareil est conforme aux exigences essentielles et aux dispositions pertinentes de la Directive RED 2014/53/EU.

Allez sur www.shotscope.com/doc pour voir les déclarations de conformité. Shot Scope Technologies Ltd

Unit 27, Castlebrae Business Centre, 40 Peffer Place, Edinburgh, EH16 4BB, United Kingdom

MODE, FRÉQUENCE ET PUISSANCE

Mode	Fréquence	Puissance
Bluetooth Faible consommation d'énergie	2.4 GHz	10mW RFID
RFID	13.56 MHz	<1mW

CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL

EN UTILISANT L'APPAREIL, VOUS ACCEPTEZ D'ÊTRE LIÉ PAR LES TERMES DU CONTRAT DE LICENCE DE LOGICIEL SUIVANT. VEUILLEZ LIRE CET ACCORD AVEC PRUDENCE. Shot Scope Technologies Ltd vous accorde à l'utilisateur une licence limitée pour utiliser le logiciel intégré dans cet appareil (le "Logiciel") sous forme exécutable binaire dans le fonctionnement normal de l'appareil et du produit. Le titre, les droits de propriété et les droits de propriété intellectuelle relatifs au Logiciel demeurent la propriété de Shot Scope Technologies Ltd. Vous reconnaissez que le logiciel est la propriété de Shot Scope Technologies Ltd et qu'il est protégé par les traités internationaux sur le droit d'auteur. Vous reconnaissez en outre que la structure, l'organisation et le code du logiciel, pour lequel le code source n'est pas fourni, sont des secrets commerciaux précieux de Shot Scope Technologies Ltd. Vous acceptez de ne pas décompiler, modifier, désassembler, désassembler, faire de l'ingénierie inverse, ou réduire le logiciel ou toute partie de celui-ci sous une forme lisible par l'homme ou créer des travaux dérivés basés sur ce logiciel.

Allez sur www.shotscope.com/legal/ pour connaître les conditions générales, les retours et les politiques de confidentialité les plus récentes.



Pour plus d'informations, allez sur
www.shotscope.com/getstarted

Rejoignez nos pages de reseaux sociaux pour rester informé des dernières actualités Shot Scope:

f Facebook: shotscope **🐦 Twitter: @shotscope** **📷 Instagram: @shot_scope**